



# CHINA SHIPPING CONTAINER LINES

## CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD

### SAILING SCHEDULE

Website: [http:// www.chinashippingvietnam.vn](http://www.chinashippingvietnam.vn)

#### HCM TO SOUTH AMERICA EAST COAST (SEAS1)

Date : October 22, 2014

| VESSEL NAME    | VOY.   | ETD    | CONNECTING VESSEL         | ETD    | ETA    |        |        |        |
|----------------|--------|--------|---------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|
|                |        | HCM    |                           | SIN    | BRSSZ  | BRITG  | BRIOA  | BRITJ  |
| SINAR SUMBA    | 317S   | 20-Oct | TUBUL 1443S               | 31-Oct | 25-Nov | 27-Nov | 29-Nov | 30-Nov |
| NICOLAI MAERSK | 1486   | 23-Oct |                           |        |        |        |        |        |
| JINYUNHE       | 276S   | 26-Oct |                           |        |        |        |        |        |
| SINAR SABANG   | 309S   | 27-Oct | CMA CGM DON CARLOS AA971W | 14-Nov | 9-Dec  | 11-Dec | 13-Dec | -      |
| NICOLAI MAERSK | 1488   | 30-Oct |                           |        |        |        |        |        |
| KOTA WISATA    | WST322 | 2-Nov  |                           |        |        |        |        |        |
| SINAR SUMBA    | 319S   | 3-Nov  | CMA CGM DON CARLOS AA971W | 14-Nov | 9-Dec  | 11-Dec | 13-Dec | -      |
| NICOLAI MAERSK | 1490   | 6-Nov  |                           |        |        |        |        |        |
| JINYUNHE       | 277S   | 9-Nov  |                           |        |        |        |        |        |
| SINAR SABANG   | 311S   | 10-Nov | MAERSK SYDNEY 446W        | 21-Nov | 16-Dec | 18-Dec | 20-Dec | -      |
| NICOLAI MAERSK | 1492   | 13-Nov |                           |        |        |        |        |        |
| KOTA WISATA    | WST326 | 16-Nov |                           |        |        |        |        |        |
| SINAR SUMBA    | 321S   | 17-Nov | TOLTEN 1447S              | 28-Nov | 23-Dec | 25-Dec | 27-Dec | 21-Dec |
| NICOLAI MAERSK | 1494   | 20-Nov |                           |        |        |        |        |        |
| JINYUNHE       | 278S   | 23-Nov |                           |        |        |        |        |        |

BRSPB-SEPETIBA; BRIOA-ITAPOA; BRITJ-ITAJAI; BRPNG-PARANAGUA

#### HCM TO SOUTH AMERICA EAST COAST (SEAS2)

| VESSEL NAME | VOY.  | ETD    | CONNECTING VESSEL      | ETD    | ETA    |        |        |        |        |        |
|-------------|-------|--------|------------------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|
|             |       | HCM    |                        | PKG    | BRSSZ  | BRPNG  | ARBUE  | UYMVD  | BRRIG  | BRIOA  |
| SEAMASTER   | 1062S | 26-Oct | CAP SAN TAINARO 443W   | 4-Nov  | 28-Nov | 30-Nov | 3-Dec  | 7-Dec  | 9-Dec  | 12-Dec |
| CAPE FARO   | 020S  | 2-Nov  | HANJIN SEATTLE 0021W   | 11-Nov | 5-Dec  | 7-Dec  | 10-Dec | 14-Dec | 16-Dec | 19-Dec |
| KUO FU      | 323S  | 9-Nov  | VANCOUVER EXPRESS 445W | 18-Nov | 12-Dec | 14-Dec | 17-Dec | 21-Dec | 23-Dec | 26-Dec |
| SEAMASTER   | 1064S | 16-Nov | SAN VICENTE 446W       | 25-Nov | 19-Dec | 21-Dec | 24-Dec | 28-Dec | 30-Dec | 2-Jan  |
| CAPE FARO   | 023S  | 23-Nov | SAN CLEMENTE 447W      | 2-Dec  | 26-Dec | 28-Dec | 31-Dec | 4-Jan  | 6-Jan  | 9-Jan  |
| KUO FU      | 324S  | 30-Nov | MAERSK 448W            | 9-Dec  | 2-Jan  | 4-Jan  | 7-Jan  | 11-Jan | 13-Jan | 16-Jan |

BRSSZ-SANTOS; BRPNG-PARANAGUA; ARBUE- BUENOS AIRES; UYMVD-MONTEVIDEO; BRRIG-RIO GRANDE; BRIOA-ITAPOA

The above shedule is subject to changes with or without prior notice.

For further information, please contact : Tel: 08.3910.5712 - Fax: 08.3910.5700/01

\* Booking team:

Email: [booking@cscl.com.vn](mailto:booking@cscl.com.vn) - Ext: 114 / 115 / 118 / 130

CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD  
BITEXCO FINANCIAL TOWER  
Unit 1802, 18Fl., 02 Hai Trieu St., Dist.1, HCMC  
Tel : +84.8. 39105712 Fax : +84.8. 39105700 / 39105701



CHINA SHIPPING CONTAINER LINES  
CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD

## WEEKLY SAILING SCHEDULE

HCM TO CENTRAL & SOUTH AMERICA EAST COAST ( ACSA4)

| VESSEL NAME | VOY.  | ETD    | CONNECTING VESSEL   | ETD    | ETA           |                 |        |         |            |
|-------------|-------|--------|---------------------|--------|---------------|-----------------|--------|---------|------------|
|             |       | HCM    |                     | SHK    | Manzanilo, MX | Lazaro Cardenas | Callao | Iquique | Valparaiso |
| BARA IPSA   | 0036N | 22-Oct | HANJIN TAIPEI 0079E | 30-Oct | 21-Nov        | 23-Nov          | 29-Nov | 2-Dec   | 8-Dec      |
| BARA IPSA   | 0038N | 29-Oct | CCNI ANCUD 445E     | 6-Nov  | 28-Nov        | 30-Nov          | 6-Dec  | 9-Dec   | 15-Dec     |
| BARA IPSA   | 0040N | 5-Nov  | SANTA ISABEL 446E   | 13-Nov | 5-Dec         | 7-Dec           | 13-Dec | 16-Dec  | 22-Dec     |
| BARA IPSA   | 0042N | 12-Nov | SANTA ROSA 447E     | 20-Nov | 12-Dec        | 14-Dec          | 20-Dec | 23-Dec  | 29-Dec     |
| BARA IPSA   | 0044N | 19-Nov | ROTTERDAM 448E      | 27-Nov | 19-Dec        | 21-Dec          | 27-Dec | 30-Dec  | 5-Jan      |

**The above shedule is subject to changes with or without prior notice.**

For further information, please contact : **Tel: 08.3910.5712 - Fax: 08.3910.5700/01**

**\* Booking team:**

**Email: booking@cscl.com.vn - Ext: 114 / 115 / 118 / 130**

**\* Sales team:**

**Email: sales@cscl.com.vn - Ext: 140 -> 146 / 129 / 131**

CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD  
BITEXCO FINANCIAL TOWER  
Unit 1802, 18Fl., 02 Hai Trieu St., Dist.1, HCMC  
Tel : +84.8. 39105712 Fax : +84.8. 39105700 / 39105701



CHINA SHIPPING CONTAINER LINES  
CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD

**WEEKLY SAILING SCHEDULE**

HCM TO CENTRAL & SOUTH AMERICA EAST COAST ( ACSA 2)

| VESSEL NAME     | VOY.  | ETD    | CONNECTING VESSEL      | ETD    | ETA             |                |        |              |            |             |
|-----------------|-------|--------|------------------------|--------|-----------------|----------------|--------|--------------|------------|-------------|
|                 |       | HCM    |                        | HKG    | Lazaro Cardenas | Manzanillo, MX | Balboa | Buenaventura | Valparaiso | San Vicente |
| IRENES RELIANCE | 1439N | 22-Oct | SANTA TERESA 443E      | 29-Oct | 21-Nov          | 22-Nov         | 27-Nov | 29-Nov       | 12-Dec     | 14-Dec      |
| CSCL SANTIAGO   | 0140N | 29-Oct | PUELCHÉ FP445A         | 5-Nov  | 28-Nov          | 29-Nov         | 4-Dec  | 6-Dec        | 19-Dec     | 21-Dec      |
| CSCL CALLAO     | 0099N | 5-Nov  | SANTA CRUZ 445E        | 12-Nov | 5-Dec           | 6-Dec          | 11-Dec | 13-Dec       | 26-Dec     | 28-Dec      |
| IRENES RELIANCE | 1443N | 12-Nov | CMA CGM BAUDELAIRE TBA | 19-Nov | 12-Dec          | 13-Dec         | 18-Dec | 20-Dec       | 2-Jan      | 4-Jan       |
| CSCL SANTIAGO   | 0142N | 19-Nov | MONTE VERDE 447E       | 26-Nov | 19-Dec          | 20-Dec         | 25-Dec | 27-Dec       | 9-Jan      | 11-Jan      |
| CSCL CALLAO     | 0101N | 26-Nov | MAIPO 1448E            | 3-Dec  | 26-Dec          | 27-Dec         | 1-Jan  | 3-Jan        | 16-Jan     | 18-Jan      |
| IRENES RELIANCE | 1446N | 3-Dec  | SANTA RITA 449E        | 10-Dec | 2-Jan           | 3-Jan          | 8-Jan  | 10-Jan       | 23-Jan     | 25-Jan      |

PAPAS: PANAMA INTERNATIONAL TERMINAL, S.A

**The above shedule is subject to changes with or without prior notice.**

For further information, please contact : Tel: 08.3910.5712 - Fax: 08.3910.5700/01

**\* Booking team:**

Email: booking @cscl.com.vn - Ext: 114 / 115 / 118 / 130

**\* Sales team:**

Email: sales@cscl.com.vn - Ext: 140 -> 146 / 129 / 131

CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD  
BITEXCO FINANCIAL TOWER  
Unit 1802, 18Fl., 02 Hai Trieu St., Dist.1, HCMC  
Tel : +84.8. 39105712 Fax : +84.8. 39105700 / 39105701



CHINA SHIPPING CONTAINER LINES  
CHINA SHIPPING VIETNAM CO., LTD

**WEEKLY SAILING SCHEDULE**

HCM TO CENTRAL AMERICA EAST COAST (CAX1)

| VESSEL NAME     | VOY.  | ETD    | CONNECTING VESSEL     | ETD    | ETA         |                |               |           |              |            |                   |               |
|-----------------|-------|--------|-----------------------|--------|-------------|----------------|---------------|-----------|--------------|------------|-------------------|---------------|
|                 |       | HCM    |                       | SHA    | Ensenada,MX | Manzanillo, MX | Manzanillo,PA | Cartagena | Kingston, JM | Caucedo,DO | Puerto Cabello,VE | Port of Spain |
| IRENES RELIANCE | 1439N | 22-Oct | CALIFORNIA PPB13E     | 5-Nov  | 28-Nov      | 1-Dec          | 6-Dec         | 7-Dec     | 10-Dec       | 12-Dec     | 14-Dec            | 20-Dec        |
| CSCL SANTIAGO   | 0140N | 29-Oct | CSAV LIANGUIHUE 1115E | 12-Nov | 5-Dec       | 8-Dec          | 13-Dec        | 14-Dec    | 17-Dec       | 19-Dec     | 21-Dec            | 27-Dec        |
| CSCL CALLAO     | 0099N | 5-Nov  | CSAV LINGUE 1117E     | 19-Nov | 12-Dec      | 15-Dec         | 20-Dec        | 21-Dec    | 24-Dec       | 26-Dec     | 28-Dec            | 3-Jan         |
| IRENES RELIANCE | 1443N | 12-Nov | CSCL SYDNEY PPB19E    | 26-Nov | 19-Dec      | 22-Dec         | 27-Dec        | 28-Dec    | 31-Dec       | 2-Jan      | 4-Jan             | 10-Jan        |
| CSCL SANTIAGO   | 0142N | 19-Nov | TBA                   | 3-Dec  | 26-Dec      | 29-Dec         | 3-Jan         | 4-Jan     | 7-Jan        | 9-Jan      | 11-Jan            | 17-Jan        |
| CSCL CALLAO     | 0101N | 26-Nov | TBA                   | 10-Dec | 2-Jan       | 5-Jan          | 10-Jan        | 11-Jan    | 14-Jan       | 16-Jan     | 18-Jan            | 24-Jan        |

**The above shedule is subject to changes with or without prior notice.**

**For further information, please contact our marketing team :**

**Mr Đình (HP. 0903 311872) / Mr Tuấn (HP. 0908 085252) / Mr Linh (HP. 0989 973978) / Mr Nam (HP. 01212.117711)**

**Ms Nga (HP. 0909 550353) / Ms Linh (HP. 0989 515087) / Mr Sang (HP. 0989 373800 / 0909 863800) / Mr Dũng (HP.0916 000579)**